Des vacances à vivre ensemble

SÉJOURS POUR TOUS

AGAPÉ VILLAGE

Les défis de DEMAIN dans le Christianisme AUJOURD'HUI

Découvrez la nouvelle présentation et les nouvelles rubriques d'un mensuel toujours aussi actuel. Formule d'abonnement découverte à EUR 9.90.
www.christianismeaujourdhui.info

N'attendez pas les pannes de couple et/ou de famille...

family, le magazine pour savourer la vie de couple et construire une famille

Quatre fois par an, faites le plein de témoignages, d'idées pratiques et de réflexions d'experts!

Abonnez-vous:
www.magazine-family.info - 04 50 23 65 86

AGAPÉ VILLAGE
92 bis, av. Jean-Jaurès - 47000 AGEN
Tél. 05 53 66 88 98
E-mail : agape-village@wanadoo.fr
www.agape-village.com

édito

De « vraies » vacances, dans une ambiance unique !

Depuis 1982, Agapé Village organise des séjours et des activités pour enfants, jeunes, célibataires et familles avec un seul mot d'ordre : se rencontrer.
Cette année encore, nous vous proposons des vacances à la carte qui vous permettront de vous enrichir moralement et spirituellement en partageant ce temps à part avec des chrétiens de toutes confessions. Notre projet est porté par un personnel entièrement bénévole, impliqué et à votre écoute, pour des vacances de qualité dans une ambiance saine. Avec le centre de Réhoboth, ou encore l'incontournable domaine de Peyreguilhot, nous travaillons avec un seul objectif : vous satisfaire, pour que ces vacances soient surtout les vôtres.
Pour des vacances en toute indépendance, vous trouverez des locations de qualité : des pics pyrénéens aux plages de la Costa Brava, en passant par Port-Barcarès et d'autres sites encore...
N'hésitez pas à feuilleter nos pages pour y trouver votre bonheur. Notre équipe vous souhaite d'ores et déjà d'excellentes vacances.

Pasteur Bernard Gisquet

Sommaire

Domaine de Peyreguilhot _____ 3 à 13
Juniors _____ 14 et 15
Locations _____ 16 à 35
Le bénévolat _____ 34
Informations diverses _____ 36

Domaine de Peyreguilhot : je suis acteur de mes vacances

Prenez du temps pour vous...

Situé entre Agen et Bordeaux, le domaine de Peyreguilhot est un écrin de verdure qui allie calme et détente.

...dans une ambiance unique

En camping, en appartements privatifs ou dans les chambres du domaine, prenez place gratuitement en profitant des diverses aires de jeux, de l'espace aquatique et des animations dont vous êtes les acteurs.

Participez aux activités du Lot-et-Garonne

Notre département, nous le connaissons bien. C'est une joie de vous le faire partager et vous donner l'envie de le découvrir. Nous vous ouvrirons notre carnet d'adresses « terroir » riche en découvertes insolites et en émotions. Le tout à moins de 2 heures du domaine…

Sans oublier l'essentiel

Une réunion plénière destinée à ceux qui désirent se retrouver autour de la Bible vous est proposée chaque jour à 10h30. Parallèlement, des clubs sont organisés pour les enfants tous les matins. Deux veillées (20h45) par semaine sont organisées pour « compléter le tout ».

Des formules adaptées en toute sérénité ajustées à toutes les personnes

Vous souhaitez vivre un temps de vacances avec d'autres chrétiens, nos différentes formules s'adressent aux familles, aux solos mais également aux seniors :

> Pension complète au domaine (p. 6-7)
> Appartements locatifs (p. 8-9)
> Camping Mobil-homes et bungalows (p. 10-11)
> Séjours solos (p. 12-13)

Services sur place

> Cafétéria
> Espace aquatique
> Buvette avec vente de boissons, glaces, frites
> Aires de jeux
> Cabine téléphonique
> Barbecues
> Lingerie avec machine à laver et fer à repasser
> Marché fermier et produits régionaux (deux fois par semaine).

La cafétéria

Compris dans le prix de la pension complète. Ce service est ouvert sur réservation à tous les vacanciers qui sont en location ou camping.

Arrivées et départs

Arrivées le samedi entre 16 h et 19 h.
Départs le samedi avant 11 h.

Accès

Route : Autoroute A62 sortie Aiguillon ou Marmande puis rejoindre Tonneins par la D813 (ancienne RN113).
Prendre ensuite direction Verteuil et Grateloup. Carte Michelin n° 79.

Train : Accueil SNCF en gare de Tonneins (47) de 8 h 00 à 19 h 00
ligne Bordeaux-Toulouse.

Domaine de Peyreguilhot

Pension complète

Du 6 juillet au 31 août 2013

Des vacances à vivre... sans s'inquiéter

AGAPÉ VILLAGE

Le Domaine de Peyreguilhot vous accueille dans ses 20 chambres spécialement réservées pour la pension complète.
Un séjour relaxant et chaleureux comprenant la chambre avec les draps et couvertures, les 3 repas quotidiens, des animations enfants et adultes, l'accès aquatique et les aires de jeux.

Deux formules de confort

Chambre Confort + de 2 à 4 places

> Avec cabinet de toilette complet (douche, lavabo et WC)
> Lits en 140 ou 90
> Certaines sont équipées de lits superposés pour enfants.

Chambre Eco 2 places

> Lits en 140 ou 90
> Lavabo dans la chambre
> Les douches et WC sont à l'étage.

À noter

Toutes les chambres se trouvent à l'étage sans ascenseur.
Vous assurez l'entretien de votre chambre et vous devez faire votre lit à l'arrivée.
Vous devez prévoir votre linge de toilette.

Tarifs*

Prix par semaine et par personne du samedi 16 h au samedi 10 h.
Les personnes seules doivent rajouter le supplément single (sauf solo qui souhaite partager leur chambre hors période du 3 au 10 août).
Ce tarif comprend la chambre + les 3 repas + les draps. Prévoir votre linge de toilette.
À régler sur place : caution 200 € et taxe de séjour de 0,30 € par jour et par personne de plus de 13 ans.
Adhésion à Agape Village : 15 €/an/famille.

Pension complète

Prix par semaine du et par personne au		06/07 13/07	13/07 03/08	03/08 10/08	10/08 17/08	17/08 24/08	24/08 31/08
Chambre Confort + avec cabinet de toilette	Adulte	280 €	315 €	368 €	368 €	315 €	280 €
	Suppl. Single	92 €	114 €	135 €	135 €	114 €	92 €
	- 12 ans	224 €	252 €	294 €	294 €	252 €	224 €
	- 6 ans	168 €	189 €	221 €	221 €	189 €	168 €
Chambre Eco avec lavabo	Adulte	248 €	268 €	310 €	310 €	268 €	248 €
	Supp. Single	80 €	104 €	118 €	118 €	104 €	80 €
	- 12 ans	198 €	214 €	248 €	248 €	214 €	198 €
	- 6 ans	149 €	161 €	186 €	186 €	161 €	149 €

* Sous réserve de modifications

Appartements locatifs

Du 6 juillet au 31 août 2013

Nous mettons à votre disposition 13 logements locatifs aménagés dans les dépendances du domaine. Du studio 2 places à l'appartement 10 places, nous vous proposons des aménagements appropriés à votre famille ou vos amis pour un séjour indépendant et souple.

Chacun bénéficie d'un aménagement qui lui est propre. Ils sont entièrement équipés et fournis avec les couvertures (draps non fournis).

> La kitchenette : micro-ondes, évier, réfrigérateur, gaz, vaisselle, nécessaire de cuisine.
> Le cabinet de toilette : douche, lavabo, WC.

Studio 2/4 places - 1 pièce

> Une pièce de jour avec un coin repas, une kitchenette
> 2 lits en 90, 1 lit superposé.

Studio 4/5 places avec mezzanine

> Une pièce de jour avec un coin repas, une kitchenette
> 1 lit gigogne, mezzanine avec 1 lit en 90 et une chambre avec 1 lit en 140.

Appartement 6/8 places

3 pièces sur deux niveaux

> Une pièce de jour avec un coin repas et 1 lit gigogne, kitchenette
> À l'étage une chambre avec 3 lits en 90, une chambre avec 1 lit en 90 et 1 lit en 140.

Appartement 7/9 places

> Une salle à manger avec canapé en 140, une cuisine avec kitchenette
> Mezzanine 2 couchettes en 90, une chambre 1 lit en 140, une chambre 1 lit en 90 et 1 lit superposé.

Appartement 8/10 places

4 pièces en rez-de-chaussée

> Une salle à manger avec lit gigogne, une cuisine
> Deux chambres avec 2 lits en 90, une chambre avec 2 lits en 90 et lits superposés
> Les trois chambres sont équipées chacune d'un cabinet de toilette.

Tarifs*

Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 11 h.
Ce tarif comprend le logement sans les repas et sans les draps.
Prévoir vos draps et votre linge de toilette.
Adhésion : 15 €/an/famille.
Location de draps : 10 € la paire par semaine.
À régler sur place : caution 200 € et taxe de séjour de 0,30 € par jour et par personne de plus de 13 ans
Vous assurez l'entretien de votre logement.

Semaine du au	Autres dates	06/07 13/07	13/07 03/08	03/08 10/08	10/08 17/08	17/08 24/08	24/08 31/08
Studio 2/4 pl	48 €/jr	379 €	458 €	538 €	538 €	458 €	379 €
Studio 4/5 pl	57 €/jr	452 €	545 €	618 €	618 €	545 €	452 €
Appart 6/8 pl	60 €/jr	490 €	590 €	698 €	698 €	590 €	490 €
Appart 7/9 pl	65 €/jr	516 €	622 €	699 €	699 €	622 €	516 €
Appart 8/10 pl	72 €/jr	578 €	690 €	760 €	760 €	690 €	578 €

* Sous réserve de modifications

PEYREGUTHOT

studio 2/4 places
à partir de
379 € la semaine

Des vacances à vivre...
en pleine confiance !

AGAPÉ VILLAGE

Camping Mobil-homes Bungalows

Du 6 juillet au 31 août 2013

Bienvenue dans le parc du domaine ! Cet espace semi-ombragé aménagé en camping dispose d'emplacements de 100 m² avec eau et électricité. Participez selon vos souhaits à la vie du domaine de vacances et à toutes les animations que notre équipe a organisé pour vous.

Des mobile-homes tout confort

> Terrasse et mobilier de jardin
> Kitchenette complète évier, gaz réfrigérateur, micro-ondes
> Vaisselle, couvertures, les draps ne sont pas fournis
> Cabinet de toilette avec douche, lavabo, wc.

Mobil-home 2 chambres 4/6 personnes

> 1 pièce de jour avec canapé 2 places
> un coin repas, kitchenette
> 1 chambre avec 1 lit en 140
> 1 chambre avec 2 lits une place non jumelables.

Mobil-home 3 chambres 6 personnes

> 1 pièce de jour avec un coin repas, kitchenette
> 1 chambre avec 1 lit en 140
> 2 chambres avec 2 lits une place non jumelables.

Des bungalows bien équipés

> Terrasse et mobilier de jardin
> Kitchenette avec gaz et réfrigérateur, micro-ondes (Pagan avec évier)
> Vaisselle, couvertures
Les draps ne sont pas fournis
> Les lits sont à une place (jumelables) avec sommier à lattes (sauf superposés)
> Ils ne disposent pas de sanitaire ni d'évier (sauf Pagan)
> Sanitaires du camping.

Bungalow de toile 2 chambres

Type Lagune 16 m²

4 ou 5 places

> 4 lits à 1 place
> 1 lit superposé 5e place.

Type Kiwi 25 m²

5, 6 ou 7 places

> 2 lits à 1 place
> 1 lit 140
> 1 lit superposé
> 1 lit gigogne.

Type Pagan 25 m²

5 places

> même équipement que le Kiwi 5 places avec kitchenette complète et cabinet de toilette avec douche, lavabo et wc.

Tarifs*

Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 10 h. Ce tarif comprend le logement sans les repas et sans les draps. Prévoir votre linge de toilette.
Location de draps : 10 € la paire par semaine.
À régler sur place : caution 200 € et taxe de séjour de 0,20 € par jour et par personne de plus de 13 ans.
Vous assurez l'entretien de votre logement.

Prix par semaine du	29/06 06/07	06/07 13/07	13/07 03/08	03/08 10/08	10/08 17/08	17/08 24/08	24/08 31/08
Bungalow 2 ch/4 pl - Lagune	-	190 €	290 €	372 €	372 €	290 €	190 €
Bungalow 2 ch/5 pl - Kiwi	-	218 €	334 €	421 €	421 €	334 €	218 €
Bungalow 2 ch/6 pl - Kiwi	-	254 €	377 €	470 €	470 €	377 €	254 €
Bungalow 2 ch/7 pl - Kiwi	-	290 €	420 €	510 €	510 €	420 €	290 €
Personne supplémentaire	-	36 €	43 €	49 €	49 €	43 €	36 €
Bungalow 2 ch/5 pl - Pagan	-	395 €	490 €	530 €	530 €	490 €	395 €
Mobil home 2 chambres 4/6 pl	56 €/j.	452 €	545 €	618 €	618 €	545 €	452 €
Mobil home 3 chambres 6 pl	65 €/j.	516 €	622 €	699 €	699 €	622 €	516 €

* Sous réserve de modifications

Camping

De grands emplacements semi-ombragés

> Ils disposent de l'eau et l'électricité
> Possibilité de réserver les repas à la cafétéria
> La réservation est obligatoire avant votre arrivée
> Accueil tous les jours de 10 h à 18 h pour les campeurs qui disposent de leur matériel.

Prix par jour du au	06/07 03/07	03/08 17/08	17/08 31/08
Emplacement avec eau et EDF	5,90 €/jr	7,20 €/jr	5,90 €/jr
Adultes	4,75 €/jr	5,90 €/jr	4,75 €/jr
- 12 ans	3,75 €/jr	4,75 €/jr	3,75 €/jr
- 6 ans	2,75 €/jr	3,75 €/jr	2,75 €/jr
Adhésion annuelle	15,00 €	15,00 €	15,00 €

Sous réserve de modifications

À régler sur place : taxe de séjour de 0,20 € par jour et par personne de plus de 13 ans.

mobil-home à partir de 452 € la semaine

bungalow à partir de 190 € la semaine

Des vacances à vivre... en toute liberté

AGAPÉ VILLAGE

Séjours solo

Du 6 juillet au 31 août 2013

Notre équipe vous propose des vacances originales et dynamiques entre amis dans un cadre plus que sympathique.
Au programme : un peu de farniente, beaucoup d'action et surtout pas de prise de tête !

Acteur de vos vacances

Toute l'équipe d'Agapé Village reste à votre écoute pendant toute la durée de votre séjour afin de s'adapter à vos envies et vos besoins.

Mais sans oublier l'essentiel

Se retrouver entre chrétiens de tous horizons, prier, chanter, partager et se détendre dans une ambiance chaleureuse au cours de réunions plénières, de moments de partage, ou d'échanges informels…

Les loisirs

Vous avez accès à tous les services proposés au domaine de Peyreguilhot :

> Espace aquatique, volley, ping-pong, baby-foot, soirées et animations diverses, etc.

Hébergement et restauration

Plusieurs formules s'offrent à vous.

> Chambre individuelle (single)
> Chambre à partager 2/3 lits
> Bungalow de toile à partager
> Camping avec votre matériel
> Les repas sont pris en cafétéria.

Dates et séjours

Séjour modulable d'une à plusieurs semaines.
Période du 6 juillet au 3 août et du 10 août au 31 août avec un programme spécial solo.
En dehors de ces dates, vous pouvez être accueillis à Peyreguilhot entre le 3 août et le 10 août et vous saurez apprécier vos vacances.
Arrivées le samedi après 16 h.
Départs le samedi avant 10 h.

Des vacances à petit prix pour les solos.

Tarifs* Solo

En fonction de la formule d'hébergement choisie. Voir les pages précédentes du domaine de Peyreguilhot.

Pension complète en bungalow de toile

Ils sont équipés de deux chambres avec deux lits chacune.

Ce tarif comprend le logement + les repas + les draps.
Veuillez prévoir votre linge de toilette.

semaine du au	06/07 13/07	13/07 20/07	20/07 27/07	27/07 03/08	03/08 10/08	10/08 17/08	17/08 24/08	24/08 31/08
Chambre 2 lits	198 €	228 €	248 €	248 €	Non disponible	290 €	248 €	198 €
Suppl. Single	55 €	60 €	65 €	65 €		75 €	65 €	55 €

* Sous réserve de modifications

Prix par personne et par semaine en pension complète en bungalow de toile à partager.
Prévoir le supplément single pour disposer d'une chambre individuelle.
À régler sur place : caution 150 €. Taxe de séjour de 0,20 par jour et par personne de plus de 13 ans.

Colonie Camps ados

Du 7 au 28 juillet 2013
11 jours ou 22 jours

Dans le Sud-Ouest de la France au cœur du Rouergue, Agapé Village propose un séjour pour enfants et deux séjours ados. Des vacances qui s'adaptent à tous, que l'on soit sportif, joueur, artiste, bricoleur...

1 Centre de vacances de Réhoboth

Aux portes du Rouergue, à 50 km de Montauban, sur une propriété de 7 ha en pleine nature, le centre de Réhoboth peut recevoir 100 enfants et ados. Soleil en abondance et nature luxuriante sont l'environnement de la colonie.

Enfants et ados de 6 à 17 ans
Des vacances en pleine nature dans une région à découvrir absolument. Un programme varié avec un choix d'activités de plein air à la carte. Baignades, randonnées, camping, découverte de la région, escalade, spéléo, canoë, parcours-aventure, accro-branches équitation, jeux de groupe, arts plastiques, chants.
Les enfants sont acteurs de leurs vacances et le programme des activités est fait en concertation avec eux.

Hébergement
Selon leur âge les enfants sont logés dans des bâtiments (chambre de 6 lits) ou sous tentes de 10 à 12 lits.

2 Camps ados de 13 à 17 ans

à la découverte du Rouergue
Les gorges de l'Aveyron, un site splendide qui a su garder son côté sauvage. Avec ses détroits, ses grands plateaux, ses falaises, il offre tous les reliefs pour pratiquer des activités sportives. Départ depuis le centre de Réhoboth. Logement sous tente igloo.

Programme
Tu aimes bouger. L'espace, l'aventure, la liberté, ça te dit ? Alors ce camp est pour toi. Baignade, canoë-kayak, VTT, équitation, escalade, spéléo, randonnées…

Demandez le dossier d'inscription juniors au 05 53 66 88 98
Inscription en ligne www.agape-village.com

Tarifs* et dates pour colonie et camps

Dimanche 7 au mercredi 17 juillet	558 €	11 jours
Mercredi 17 au dimanche 28 juillet	538 €	11 jours
Dimanche 7 au dimanche 28 juillet	792 €	22 jours
Adhésion annuelle	15 €	

* Sous réserve de modifications

Activités spécialisées sans supplément

Programme spirituel

Chaque jour, un temps de partage et d'échanges autour de la Bible et des chants, adapté à l'âge des enfants.

Transports groupés

> Départs organisés de Paris, Bordeaux, Agen, Toulouse

> Accueil à la gare SNCF de Caussade (82) et à l'aéroport de Toulouse-Blagnac.

COLONIES ET CAMPS

à partir de 558 €

Espace et découverte en pleine nature

AGAPÉ VILLAGE

Font-Romeu

(1800 m)

L'été et l'hiver sont remarquables ! Le soleil vous escorte pendant vos balades, à pied, en VTT ou à ski.

Votre résidence de tourisme est située à 300 m. du centre de la station, à 600 m. de la télécabine. Sur place piscine couverte et chauffée, parking souterrain et salle de fitness (accès gratuit).

Les loisirs au printemps et en été

Un panel d'activités sportives et de détente sont proposées aussi bien aux adultes qu'aux enfants. (parcours acrobatiques, équitation, moto-quad, parapente, patinoire, pêche, randonnées, tir à l'arc, VTT…

Loisirs en hiver

Au cœur du parc naturel des Pyrénées Catalanes, Font-Romeu, c'est d'abord une station de sports d'hiver qui propose un domaine skiable de 43 pistes de ski alpin, Snow-Park, 111 km de ski de fond.

Accès

Par la route :
A 87 km de Perpignan par la RN 116
A 185 km de Toulouse par la RN 20
A 900 km de Paris par l'A9 sortie Perpignan sud
Par le train :
Gare à 3 km du centre de la station.

Les appartements disposent pour la plupart d'une belle terrasse avec vue sur massif montagneux.
Kitchenette équipée (plaque vitrocéramique, micro-ondes/gril, cafetière électrique, grille-pain) salle de bain avec WC séparés.
Quelques logements ne disposent pas de balcons ni de terrasses, mais sont exposés plein sud.

Lieux de culte : Dans la région.

Studio 2 pers. (environ 20 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne (2 couchages)

Studio cabine 2/4 pers. (30/35 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne, cabine avec 2 lits superposés.

2 pièces 4 pers. (30/35 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne, une chambre avec 1 lit double ou 2 lits simples.

2 pièces cabine 4/6 pers. (30/35 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne, cabine avec 2 lits superposés, 1 chambre avec 1 lit double ou 2 lits simples

3 pièces 6 pers. (45 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne, 2 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples ou 2 lits superposés.

3 pièces 6/8 pers. (55 m²)
> Séjour avec canapé lit gigogne, cabine avec 2 lits superposés, 2 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples.

Tarifs* à la semaine
Prix par semaine du samedi 15 h au samedi 9 h.
Cotisation Agape Village : 15 €/an/famille.
Caution : 250 €.

> **Ce tarif inclut :**
Logement 7 nuits du samedi au samedi.
L'accès à la piscine intérieure chauffée et petite salle de fitness.

> **Ce tarif n'inclut pas :**
Les draps et linge de toilette.
Le ménage de fin de séjour.
La taxe de séjour à régler sur place : environ 0,80 €/jour/personne.

> **Services payants :**
Equipement bébé (lit, chaise et baignoire bébé) : 21 € le kit par séjour
Location de TV écran plat : 40 €/sem.
Sauna : 4 €/personne (à régler sur place).

Prix par semaine du au	15/06-29/06 31/08-07/09	29/06-06/07 24/08-31/08	06/07-13/07 17/08-24/08	13/07 27/07	27/07 03/08	03/08 17/08	01/06-15/06 07/09-21/09
Studio 2 pers.	205 €	243 €	390 €	418 €	442 €	465 €	186 €
2 pièces 4 pers.	265 €	304 €	494 €	524 €	549 €	589 €	244 €
2 pièces cab. 6 pers.	299 €	358 €	556 €	595 €	624 €	678 €	277 €
3 pièces 6 pers.	314 €	379 €	599 €	649 €	682 €	748 €	292 €
3 pièces 6/8 pers..	339 €	446 €	698 €	774 €	811 €	906 €	339 €
4 pièces 8 pers..	359 €	475 €	759 €	847 €	889 €	995 €	359 €

* Sous réserve de modifications

Font-Romeu location à partir de 186 € la semaine

AGAPÉ VILLAGE

LOCATION

La vallée de Campan
Cette douce vallée au charme accueillant vous offre de grands espaces propices au repos et vous invite à la rencontre d'un pays, de lacs hauts perchés, de sommets qui tutoient les étoiles et de sentiers connus des seuls bergers des Pyrénées. A la découverte d'une nature intacte et généreuse, c'est la vallée de Campan qui viendra sous vos pas.

Lac de Payolle
Hautes-Pyrénées

Votre logement dans une résidence de tourisme au bord d'un lac entouré de forêts de sapins. Tous les appartements sont orientés plein sud face au lac et au pic du Midi.

Studio 2/4 places
20 m² + terrasse de 6 m²
> Séjour : avec canapé-lit 2 places
> Kitchenette incorporée avec plaques chauffantes, réfrigérateur et vaisselle
> Coin nuit : lits superposés
> Salle d'eau.

Appartement 4/6 places
42 m² + terrasse de 4 m²
> Rez-de-chaussée : séjour avec canapé-lit de 2 places
> Kitchenette avec plaques chauffantes, réfrigérateur et vaisselle
> Étage : 1 chambre avec 1 lit de 2 places, 1 chambre avec 2 lits de 1 place, ou superposés. Salle d'eau.

Les loisirs au printemps et en été
Vous êtes au cœur d'une région très animée qui propose de nombreuses activités organisées : randonnées à pieds, à VTT, à cheval, piscine, mini-golf, loisirs nautiques, thalassothérapie à Bagnères-de-Bigorre, pêche, observatoire du Pic du Midi, etc.

Les loisirs en hiver
Station ski de fond à Payolle, et ski alpin à la station du Tourmalet le plus grand domaine des Pyrénées.

Lac de Payolle
Altitude 1050 m.
Parking autour de la résidence.
Voiture indispensable.

Accès
A64 jusqu'à Tarbes puis direction Bagnère-de-Bigorre puis direction route des cols du Tourmalet et d'Aspin. À Sainte-Marie-de-Campan direction Payolle.

Lieux de culte
Bagnères-de-Bigorre et Tarbes.

à partir de
273 €
la semaine

Tarifs* à la semaine
Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 11 h.
Location de draps : 12 € la paire (sur demande lors de la réservation).
Cotisation Agape Village : 15 €/an/famille.
Taxe de séjour à régler sur place : 0,25 € par jour et par personne.

Sainte-Marie-de-Campan
Hautes-Pyrénées

Altitude 850 m.

Votre logement, dans une résidence à l'aspect traditionnel des maisons de montagne. Sainte-Marie-de-Campan a su rester, avec tous ses aménagements modernes, un petit village typiquement pyrénéen comme vous les aimez.

Studio 2/4 places 20 m²
> Séjour : avec canapé-lit de 2 places, kitchenette incorporée avec plaques chauffantes, réfrigérateur et vaisselle
> Coin nuit : avec lits superposés
> Salle d'eau.

Studio 4/6 places 34 m²
> Séjour : avec canapé-lit de 2 places, kitchenette incorporée avec plaques chauffantes, réfrigérateur et vaisselle
> Coin nuit : avec lits superposés
> Mezzanine : avec 2 lits de 1 place
> Salle d'eau.

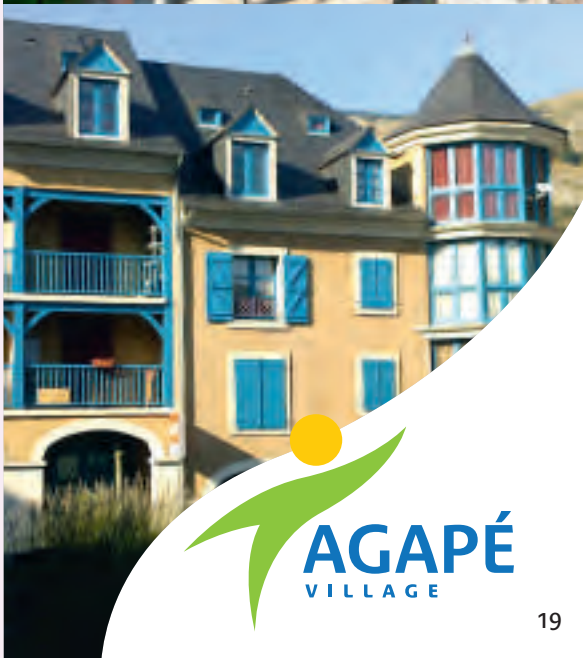
À noter : chaque studio dispose d'un chauffage électrique individuel et eau chaude à raison de 170 kW/h par semaine. Vaisselle et couvertures comprises. Prévoir draps et linge de toilette. Hors vacances scolaires les séjours sont modulables à la journée (nous consulter).
À régler sur place : caution de 250 €.

LAC DE PAYOLLE							
Prix par semaine du au	Hors saison	16/02 09/03	13/04 04/05	22/06 06/07	06/07 31/08	31/08 07/09	21/12 04/01
Studio 2/4 pl	273 €	417 €	304 €	338 €	370 €	304 €	353 €
Appart 4/6 pl	338 €	498 €	368 €	417 €	450 €	408 €	434 €

SAINTE-MARIE-DE-CAMPAN							
Prix par semaine du au	Hors saison	16/02 09/03	13/04 04/05	22/06 06/07	06/07 31/08	31/08 07/09	21/12 04/01
Studio 2/4 pl	217 €	321 €	241 €	272 €	298 €	253 €	273 €
Studio 4/6 pl	265 €	417 €	304 €	338 €	369 €	321 €	354 €

* Sous réserve de modifications

à partir de
217 €
la semaine



AGAPÉ VILLAGE

Location

Toute l'année

Gresse-en-Vercors
Parc Naturel Régional

Située sur les balcons Est du Vercors, Gresse-en-Vercors est : au cœur du Parc Régional du Vercors une petite station-village familiale de moyenne montagne, paradis des amoureux de la nature avec un paysage de pentes douces et de forêts dominées par les grandioses falaises du Vercors.

Une résidence de tourisme de 79 logements. Tous les logements sont équipés d'une kitchenette avec plaques vitrocéramiques, four micro-ondes-gril, petit équipement électrique et vaisselle, salle de bains avec baignoire. Chaque appartement possède une TV.

Les appartements

> **Studios 2 personnes** : séjour avec canapé convertible.
> **Studios cabine 2/4 personnes** : séjour avec canapé convertible + coin cabine avec lits superposés.
> **T2 2/4 personnes** : séjour avec canapé convertible + 1 chambre avec 1 lit double ou 2 lits simples.
> **T2 cabine 4/6 personnes** : séjour avec canapé convertible + coin cabine avec lits superposés + 1 chambre avec 1 lit double ou 2 lits simples.
> **T3 4/6 personnes** : séjour avec canapé convertible + 2 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples.
> **T3 cabine 6/8 personnes** : séjour avec canapé convertible + coin cabine avec lits superposés + 2 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples.

Les chalets

> **T3 duplex 4/6 personnes** : séjour avec canapé convertible + 2 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples.
> **T4 duplex 6/8 personnes** : séjour avec canapé convertible + 3 chambres avec 1 lit double ou 2 lits simples.

Dans la région

Randonnées pédestres, vélo, VTT, balades pour marcheurs, balades culture et gastronomie, sports d'eaux vives, pêche, équitation, tennis, parapente… et aussi des événements tels que la fête de l'Alpage qui a lieu chaque année le week-end suivant le 15 août.

Accès

Route : accès par le nord.
Depuis Grenoble : prendre l'A51 en direction de Sisteron, sortir à Monestier-de-Clermont et prendre la D8 jusqu'à Gresse-en-Vercors.
Accès par le Sud : Prendre l'autoroute jusqu'à Sisteron puis la RN75 en direction de Grenoble ; passer Veynes, Col de Lus la Croix Haute ; arrivée à Monestier-de-Clermont, prendre la direction de Gresse-en-Vercors.
Train : Gare la plus proche : Grenoble (53 km), puis correspondance jusqu'à Monestier de Clermont (12 km de Gresse).
Depuis Paris (3 h de voyage au départ de la gare de Lyon) jusqu'à Grenoble.

Tarifs* à la semaine

Arrivées et départs du samedi 17 h au samedi 10 h. Réception : 9 h à 12 h et 16 h à 20 h.

> **Ce tarif inclut :**
Logement 7 nuits du samedi au samedi.

> **Ce tarif n'inclut pas :**
Les draps et le linge de toilette
Le ménage de fin de séjour
La taxe de séjour à régler à l'arrivée.

> **Services payants :**
location de matériel bébé (kit à 18 €), location linge de lits (6 €) et de toilette (5 €), ménage journalier (10 €) fin de séjour (40 €), laverie à jetons (kit à 7 €), séjour animal (3,60 €/jour), petit-déjeuner (6 €), connexion Internet (renseignement à l'accueil des résidences).

> **A régler sur place :**
Caution 200 € et taxe de séjour (en vigueur).

Prix par semaine du au	29/06 06/07	06/07- 13/07 24/08-31/08	13/07-20/07 17/08-24/08	20/07 27/07	27/07 03/08	03/08-10/08 10/08-17/08
Studio 2 pers.	172 €	230 €	251 €	275 €	291 €	306 €
2 pièces 4 pers.	225 €	301 €	329 €	361 €	381 €	401 €
2 pièces 6 pers28/11/2012	263 €	353 €	385 €	423 €	446 €	470 €
3 pièces 6 pers.	273 €	365 €	399 €	438 €	462 €	486 €
3 pièces 8 pers.	335 €	449 €	491 €	538 €	568 €	598 €
Chalet duplex 6 pers.	291 €	389 €	426 €	467 €	493 €	519 €
Chalet duplex 8 pers.	358 €	479 €	523 €	574 €	606 €	638 €

* Sous réserve de modifications

Location

Du 15 juin au 31 août 2013

Saint-Geniez-d'Olt

La région de la Vallée du Lot offre de somptueux paysages où alternent vallées, plateaux calcaires et basaltiques. Venez découvrir cette atmosphère irréelle générée par un faisceau d'éclairage unique et original !

Vous habiterez dans un ensemble composé de hameaux de maisons jumelées, de plain-pied ou en duplex exposé plein sud, en bordure du Lot. Sur place, service messagerie, bibliothèque, prêt de jeux de sociétés, accès wifi à la réception, 2 piscines ouvertes selon la saison, pataugeoire, salle de fitness, terrains de sports : volley-ball, mini-foot, aire de jeux pour enfants.
Sur demande, appartement accessible pour personnes handicapées ou ayant des difficultés à marcher. Voiture conseillée.

Equipements

Les maisons jumelées, composées d'un ou deux appartements, ou d'un appartement en duplex, se composent d'une kitchenette avec réfrigérateur, lave-vaisselle, four micro-ondes, hotte aspirante, plaques électriques, balcon ou terrasse équipés de salon de jardin.

Studio 4 personnes, 30 m² environ

De plain pied avec jardinet ouvert ou à l'étage avec balcon, séjour avec canapé-lit gigogne, coin alcôve avec un lit double, salle de bains et WC.

2 pièces 4 personnes, 30 m² environ

De plain-pied avec jardinet ouvert, séjour avec canapé-lit gigogne, chambre avec un lit double, salle de bains et WC.

3 pièces 6 personnes, 40 m² environ

En duplex, rez-de-jardin ou en étage avec balcon :
séjour avec canapé-lit gigogne 2 places, salle d'eau avec WC, 2 chambres, l'une avec un lit double, l'autre avec 2 lits simples.
Tarifs différents selon balcon ou jardin.

3 pièces duplex 6/8 personnes, 45 m²

Au rez-de-chaussée séjour avec canapé-lit gigogne 2 couchages, WC, une chambre avec 1 lit double.
A l'étage, une chambre fermée avec lit double, mezzanine ouverte sur le séjour avec canapé-lit gigogne 2 places, 2 salles de bains.
Barbecue électrique.

Activités et loisirs

Randonnées pédestres et découverte de la région.
Avec supplément : centre équestre, VTT, pêche à la mouche. Initiation au «golfun» en forêt...

Lieux de culte

Rodez.

Accès

Par la route : Autoroute A75, sortie 41 «Campagnac». Arrivée à St-Geniez-d'Olt, prendre la direction de Prades d'Aubrac, résidence Goelia située à 1,5 km.
Par le train : Gare SNCF de Rodez à 50 km.

Tarifs* à la semaine

Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 9 h.
Cotisation Agapé Village : 15 €/an/famille.
Caution : 250 €.
Taxe de séjour : 0,80 €/jour/personne.
Location taies, draps et serviettes non compris.

Prix par semaine du au	15/06-29/06 31/08-07/09	29/06 06/07	06/07 13/07	13/07 20/07	20/07-03/08 17/08-24/08	03/08-17/08	24/08 31/08
2 pièces 4 pers Etage/balcon	268 €	349 €	525 €	581 €	624 €	748 €	398 €
2 pièces 4 pers. Rez de Jardin	298 €	385 €	581 €	643 €	686 €	815 €	442 €
3 pièces 6 pers. Etage	311 €	405 €	649 €	731 €	762 €	906 €	494 €
3 pièces 6 pers. Rez de jardin	341 €	441 €	749 €	844 €	894 €	1061 €	561 €
Maison 3 pièces duplex 8 pers.	394 €	497 €	831 €	936 €	993 €	1180 €	623 €

* Sous réserve de modifications

Audierne

Avec sa grande plage de sable fin de Trescadec et son port de pêche pittoresque, Audierne réunit tous les plaisirs d'une station balnéaire, à partager en famille ou entre amis.

La résidence se situe les «pieds dans l'eau» face à l'Océan Atlantique, et devant la plus grande plage d'Audierne. Sur place, 2 points phones, espace détente et salon, une piscine extérieure chauffée ouverte de mai à fin septembre. Parking souterrain avec supplément.

Equipements

Les logements disposent d'une kitchenette parfaitement équipée avec 2 plaques, four à micro-ondes grill, lave-vaisselle. La plupart des logements ont des terrasses et balcons équipés. Salle de bains avec WC.

Activités et loisirs

Club de plage, clubs nautiques, pêche, marché nocturne d'artisanat…. A 10 mn de la pointe du Raz, le parc aqualudique « Aquacap »

Accès

Par la route : Voie express reliant Rennes à Lorient puis Quimper, première sortie.
Par le train : Gare SNCF à Quimper. Liaisons de jour et de nuit vers Nantes-Rennes-Paris-Lyon-Bordeaux.
A Quimper, correspondances de cars vers Audierne-Pointe du Raz. (Renseignements gare routière de Quimper).
Par l'avion : Orly-Quimper : 1 heure

Studio 2 pers. (20 m²)

Séjour avec canapé-lit convertible 2 couchages.

Studio cabine 4 pers. (35 m²)

Même distribution que le studio 2 personnes, avec en plus un coin alcôve bien isolé du séjour à l'entrée du logement avec 2 lits superposés.

Studio Mezzanine 4 pers. (30/35 m²)

Séjour avec canapé-lit convertible 2 couchages, mezzanine ouverte sur le séjour avec 2 lits jumeaux, une alcôve avec 1 lit d'enfant à l'entrée de l'appartement.

2 pièces 4 pers. (35 m²)

Séjour avec canapé-lit convertible 2 couchages, chambre avec 1 lit double, salle de bains ou salle d'eau avec WC.

T2 cabine duplex 6/8 pers. (57 m²)

Séjour avec canapé convertible 2 couchages, 1 alcôve avec un lit enfant (80 x 180) à l'entrée et 2 lits superposés, une chambre avec 1 lit double.

Lieu de culte

Quimper

Tarifs* à la semaine

Prix par semaine
du samedi 15 h 30 au samedi 9 h.
Draps et TV inclus.
Cotisation Agapé Village :
15 €/an/famille.
Taxe de séjour : 0,80 €/nuit/personne
Caution : 250 €

Prix par semaine du au	01/06-08/06 14/09-21/09	08/06-15/06 07/09-14/09	15/06-29/06 31/08-07/09	29/06-06/07 24/08-31/08	06/07 13/07	13/07 20/07	20/07-03/08 17/08-24/08	03/08 17/08
Studio 2 pers.	172 €	201 €	223 €	249 €	442 €	470 €	485 €	555 €
Studio 4 pers. Alcôve ou mezzan	179 €	212 €	236 €	261 €	533 €	568 €	588 €	675 €
2 pièces 4 pers.	201 €	238 €	264 €	294 €	599 €	638 €	660 €	759 €
T2 duplex 6/8 pers.	263 €	318 €	356 €	356 €	798 €	846 €	868 €	1020 €

* Sous réserve de modifications

location à partir de
172 € la semaine

AGAPÉ VILLAGE

Location

Longeville-sur-Mer
Vendée

À 400 mètres de la plage, au cœur de la forêt domaniale notre résidence est l'endroit rêvé pour vous évader le temps de vos vacances, en famille ou entre amis.

Une résidence de tourisme 3*** de 68 appartements du T2 2/4 au T4. Parfaitement intégrée à l'environnement de verdure et de sable, la résidence se compose de plusieurs maisons de 2 à 3 logements, réparties sur le domaine.

T2 2/4 personnes
> Salon avec canapé-lit gigogne + 1 chambre double (27 appts) ou 1 chambre avec 2 lits simples (7 appts).

T3 4/6 personnes
> Salon avec canapé-lit convertible + 1 chambre 1 lit double, 1 chambre 2 lits simples.

T4 bis 8/10 personnes
> Salon avec canapé lit gigogne + 2 chambres doubles + 1 chambre avec 2 lits simples + 1 coin cabine (lits superposés).

Équipements
> Cuisine comprenant : lave-vaisselle, réfrigérateur, cafetière, grille-pain, plaques vitrocéramiques 4 feux, four mixte grill micro-ondes
> TV avec lecteur DVD, connexion internet ADSL
> Salle de bain avec baignoire ou douche
> Prêt : aspirateurs, sèche-cheveux, fers et tables à repasser, jeux de société.

Accès
> **Route :** à 4 h 30 de Paris, 3 h de Bordeaux.
> **Train :** gare Sables d'Olonne à 26 km.
> **Avion :** aéroport le plus proche : Nantes

À découvrir
Le patrimoine architectural et religieux (châteaux, abbayes, ville de Fontenay-Le-Comte), les îles (d'Yeu, de Noirmoutier), le marais Poitevin, la Venise verte et ses balades en barque, le Parc du Puy-du-Fou, la réserve naturelle de St-Denis-du-Payré, la gastronomie et les marchés d'été… et un peu plus loin, à ne pas rater : La Rochelle, les îles (Ré, Oléron, Aix), la corderie royale de Rochefort…

Activités/Loisirs

Sur place : piscines chauffées d'avril à fin septembre (selon Météo) commune au parc résidentiel mais aussi possibilité de partager pour plusieurs appartements une piscine semi-privative (1 piscine pour 2 à 6 logements) avec supplément. Farniente et baignade à la plage, balades à pied ou à vélo, activités nautiques (voile, surf, char à voile…), pêche, parc d'aventure, le site aqualudique Océanile (Noirmoutier), et à quelques minutes en voiture : shopping, divertissement (bars, restaurants, discothèques, le casino de La Faute-sur-Mer…).

Lieux de culte dans la région.

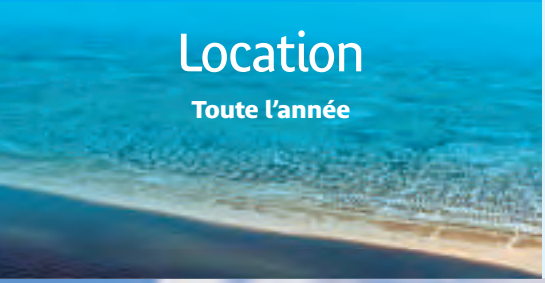
Tarifs* à la semaine

L'établissement est ouvert du 7 avril au 27 octobre (nous consulter).
Location du samedi 16 h au samedi 11 h.
Heures réception : 9 à 12 h et 15 à 20 h.
À régler sur place : caution 250 € et taxe de séjour 0,55 €/nuit/personne.

Prix par semaine du au	08/06-15/06 31/08-07/09	15/06 29/06	29/06-06/07 24/08-31/08	06/07 13/07	13/07 20/07	20/07-03/08 17/08-24/08	03/08 17/08
Maisonnette 2 pièces 4 pers	298 €	359 €	410 €	728 €	795 €	827 €	959 €
Maisonnette 3 pièces 6 pers.	351 €	425 €	493 €	887 €	972 €	1013 €	1174 €
Maisonnette 4 pièces 10 pers.	417 €	499 €	658 €	1224 €	1362 €	1410 €	1676 €

* Sous réserve de modifications

AGAPÉ VILLAGE



Location

Toute l'année

Torreilles
Pyrénées-Orientales

Retrouvez le calme des vacances familiales au cœur d'un authentique village catalan bordé de vastes plages sauvages de sable fin. Chaque villa dispose d'un jardin privatif.

En bordure de la plage de Torreilles, ce village de vacances privé, étendu sur plus de 30 ha, bénéficie d'un accès direct à la plage entre 100 m et 700 m sans route à traverser.
À l'entrée du village, petit centre commercial avec restaurant (ouvert de mi-juin à mi-sept.).

Votre logement

Le Village des Sables se compose de petites villas de plain-pied pour 4 ou 6 personnes avec terrasse ou véranda et jardin privatif clos.

Accès conseillé

Route et autoroute : sortie Leucate puis voie express D26 et D81. Carte Michelin n° 86. Voiture indispensable.

T2/4 personnes : 30 m²
(jumelée avec une autre villa T2)

Séjour avec couchage 2 personnes
> Kitchenette équipée
> Salle d'eau avec bain ou douche et WC
> Une chambre avec couchage 2 personnes.

T2B/6 personnes : 40 m²
(jumelée avec une autre villa T2)

Séjour avec couchage 2 personnes
> Kitchenette équipée, salle d'eau avec bain ou douche et WC
> 2 chambres avec chacune couchage 2 personnes.

Villa T3/6 personnes : 40 m²
(indépendante)

Séjour avec couchage, 2 personnes
> Kitchenette équipée, salle d'eau avec bain ou douche, WC séparés
> 2 chambres avec chacune couchage 2 personnes.

Les services en plus

À l'entrée du village, petit centre commercial avec Restaurant (ouvert de mi-juin à mi-sept.). Possibilité tennis (prix non compris dans la location et sous réserve de disponibilité des courts). Accès direct à la plage.

Dans la région

Nombreux sites touristiques. Espagne : 35 km.

Lieux de culte

Perpignan et Rivesaltes.

Tarifs* à la semaine

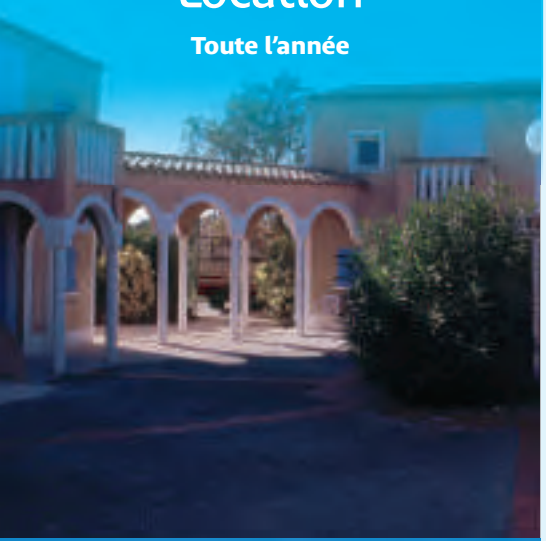
Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 11 h.
Location de draps : 15 € la paire.
(sur demande lors de la réservation).
Animaux : 25 € semaine.
Taxe de séjour : 0,65 €/jour/personne.
Cotisation Agape Village : 15 €/an/famille.
Vaisselle et couvertures comprises.
Prévoir draps et linge de toilette.
Vous assurez l'entretien de votre logement.
À régler sur place : caution de 300 €.
Accueil le samedi de 16 h à 19 h 30.

* Sous réserve de modifications

Prix par semaine du au	Avant 11/05 Après 07/09	11/05 15/06	15/06 06/07	06/07 13/07	13/07 17/08	17/08 24/08	24/08 07/09
Villa T2 - 2/4 pl	309 €	410 €	484 €	595 €	677 €	595 €	484 €
Villa T2B - 4/6 pl	425 €	522 €	595 €	721 €	790 €	721 €	595 €
Villa T3 - 4/6 pl	452 €	565 €	630 €	766 €	860 €	766 €	630 €

Location

Toute l'année



Port-Barcarès
Pyrénées-Orientales

Classée « pavillon bleu » un environnement entretenu et fleuri, plus de 250 animations gratuites destinées à toute la famille, vous passerez à Port-Barcarès des vacances inoubliables.

Une résidence très animée de 135 logements avec une atmosphère villageoise, des petites maisons à l'architecture catalane, construites autour d'une place.
Des ruelles sans voiture.
À 1,5 km la plage, à 400 m un centre commercial. À proximité des centres de loisirs de la station (club house,voile…)

Les logements dans la résidence

Ils sont regroupés par 3 ou 4 maisonnettes.
Chacun dispose d'une terrasse privée.
Tous les appartements sont équipés d'une kitchenette avec plaques chauffantes, réfrigérateur, vaisselle. Veuillez prévoir les draps.

Accès conseillé

Route et autoroute : sortie Leucate puis voie express D26 et D81. Puis direction Cap Coudalère. Carte Michelin n° 86.
Voiture indispensable.

Maisonnette 2 pièces

4 personnes : 32 m² de plain-pied.
> Séjour avec 1 canapé convertible 2 personnes, kitchenette incorporée
> Une chambre avec 1 lit en 140 ou 2 lits en 80 jumelages
> Une salle d'eau complète.

Maisonnette 3 pièces

6 personnes : 42 m² rdc + étage.
> Séjour avec 1 canapé convertible 2 personnes, kitchenette incorporée
> Une chambre avec 1 lit en 140 ou 2 lits en 80 jumelables
> Une chambre avec 2 lits superposés
> Une salle d'eau complète.

Les services sur place

> Parking privé avec emplacement réservé
> Piscine dans la résidence
> Animaux admis (25 €/semaine)
> Restauration et commerce à proximité.

Dans la région

Nombreux sites touristiques. Espagne : 35 km.

Lieux de culte

Perpignan et Rivesaltes.

Tarifs* à la semaine

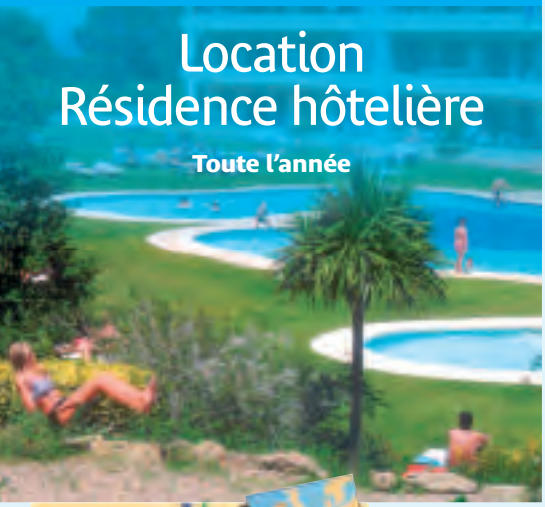
Prix par semaine du samedi 16 h
au samedi 11 h.
Location de draps : 15 € la paire
(sur demande lors de la réservation).
Animaux : 25 € semaine.
Taxe de séjour : 0,65 €/jour/personne.
Cotisation Agape Village : 15 €/an/famille.
Vaisselle et couvertures comprises.
Prévoir draps et linge de toilette.
Vous assurez l'entretien de votre logement.
À régler sur place : caution de 400 €.

Prix par semaine du au	05/01 22/06	22/06 29/06	29/06 03/08	03/08 24/08	24/08 31/08	31/08 07/09	07/09 31/12
Maisonnette T2 - 2/4 pl	297 €	399 €	447 €	563 €	447 €	399 €	297 €
Maisonnette T3 - 4/6 pl	361 €	460 €	533 €	682 €	533 €	460 €	361 €

* Sous réserve de modifications

LOCATION

AGAPÉ VILLAGE



Costa Brava
Pals - Espagne

Situé au cœur de la Costa Brava, à une heure seulement de la frontière, Golf Beach est apprécié pour son cadre et la grande qualité de ses équipements et de ses services. Une région très appréciée par les amateurs de golf, squash, tennis, mini-golf.

Chaque logement est équipé d'une kitchenette, télévision, climatisation, téléphone.
Draps et serviettes de bains fournis.
Piscine. Réduction pour les accès aux terrains de golf. Une réception est à votre disposition tous les jours.

Votre logement
Deux formules s'offrent à vous :
> L'appart-hôtel de 2 à 7 places
> Ou la villa de 4 à 7 places.

Accès et situation
Espagne, Costa Brava, 3 km de Pals, 15 km de Girona, 1 km de la plage.

Appartements 2/4 places
> Salle à manger avec canapé-lit 2 places, cuisine américaine
> Salle de bains et chambre double
> Terrasse privée.

Appartements 2/5 places
> Même distribution que l'appart 2/4 places avec en plus un canapé-lit 1 place située à l'entrée.

Villa 4/5 places de 65 m²
> Salle à manger avec canapé-lit, cuisine équipée, machine à laver, four micro-ondes, vitro-céramique, grille-pain
> Deux chambres doubles
> Terrasse privée de 20 m² avec mobilier de jardin.

Villa 6/7 places de 85 m² sur 2 étages
> Deux chambres doubles. Même distribution que la villa 4/5 places avec en supplément, une chambre double, un cabinet de toilette avec douche.

Activités et loisirs

À proximité plusieurs terrains de golf, tennis, squash, mini-golf, la mer.

Lieux de culte

Dans la région.

Tarifs* à la semaine

Prix par semaine du samedi 16 h au samedi 11 h.
Cotisation Agapé Village : 15 €/an/famille.
Draps et serviette de bain fournis.
Animaux non admis.
Vaisselle comprise.
À régler sur place :
caution de 130 € à régler en espèces.

Prix par semaine du au	05/01-28/03 01/04-18/05	28/03 31/03	18/05-22/06 31/08-14/09	22/06-13/07 24/08-31/08	14/07 24/08	14/09 31/12
Appart-hôtel 2/4 places	316 €	451 €	426 €	672 €	840 €	316 €
Appart-hôtel 2/5 places	354 €	498 €	466 €	812 €	992 €	354 €
Appart-hôtel 4/7 places	469 €	636 €	570 €	1047 €	1272 €	469 €
Villa 4/5 places	558 €	NC €	656 €	1263 €	1590 €	558 €
Villa 6/7 places	599 €	NC €	756 €	1423 €	1677 €	599 €

* Sous réserve de modifications

à partir de 316 €
la semaine

AGAPÉ VILLAGE

Demande ton dossier Engagement Bénévole sur www.agape-village.com

Les postes à pourvoir :

> Animateurs et animatrices avec BAFA, ou stagiaire
> Directeur BAFD ou stagiaire
> Surveillants de baignade, entretien espace aquatique
> Personnel de service et de cuisine
> Hommes d'entretien
> Infirmières D.E., ou stagiaire
> Chauffeur de minibus et bus
> Personnel polyvalent.

Les Bourses BAFA, nous consulter.

Bénévole et fier de l'être

« Je rêvais que la vie n'était que joie. Je m'éveillais et je découvrais que la vie n'était que service. Je servais et je découvrais que le service n'était que joie. » Tagore

Le bon profil, c'est de faire face !

La bonne nouvelle, c'est qu'il n'y a pas besoin de diplômes extraordinaires pour être au service de son prochain. Il te suffit d'avoir entre 17 et 77 ans, voire plus, d'avoir bon caractère et de laisser ta susceptibilité au placard. Que tu sois étudiant, chômeur, salarié ou retraité, tu as simplement compris que le prochain existait... et tu veux le servir : Rejoins-nous !

Engagez-vous, qu'il disait...

Alors que nous vivons dans une société de plus en plus individualiste, le bénévolat se porte paradoxalement assez bien dans notre pays. En effet, près de 10 millions de français sont engagés dans diverses structures associatives, humanitaires ou sportives et donnent à chaque instant du temps à leur prochain. À combien plus forte raison devrions-nous nous sentir concernés, en tant que chrétiens, par cet altruisme désintéressé. Pour paraphraser Tagore, servir reste bien évidemment un choix, mais choisir de servir devient rapidement une joie.

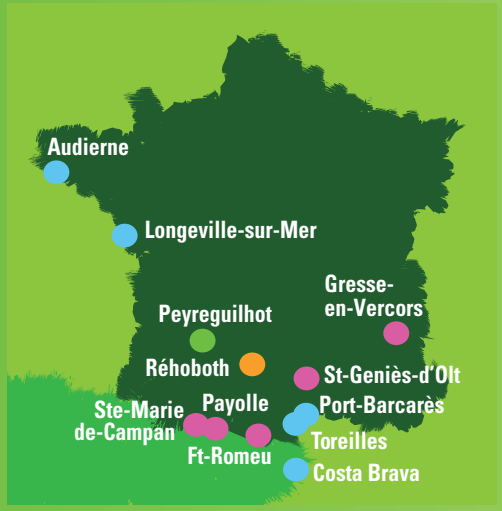
Des vies bouleversées

S'engager bénévolement pour être encensé n'est pas à proprement parler l'objectif d'Agapé Village. Pourtant, lorsque ces mercis sont le reflet de bouleversements profonds, ils donnent une saveur particulière à toutes ces heures passées au service d'autrui : hier, c'était un enfant turbulent et instable, aujourd'hui adulte et ancré dans la foi, il se souvient de cette bouffée d'air frais, de toutes ces vies au service de la sienne ayant contribué à l'adoucir.

Au four ou au moulin !

Que ce soit à l'entretien ou à la cuisine, à la plonge ou aux animations, aux soins ou au volant, les occasions ne manquent pas pour se rendre utile. Entre dans le monde du concret et découvre, toi aussi, d'autres bénévoles motivés et déterminés. Forme-toi, enrichis-toi, consacre ton temps et ton énergie pour servir et découvrir, peut-être de nouveaux talents insoupçonnés !

Des vacances **à vivre ensemble**



Domaine de PeYreguilhot
Colonie et Camps
Font-Romeu
Lac de Payolle
Sainte-Marie-de-Campan
Gresse-en-Vercors
Saint–Geniès-d'Olt
Audierne
Longeville-sur-Mer
Toreilles
Port-Barcarès
Costa Brava

Tél. 05 53 66 88 98
92 bis, avenue Jean-Jaurès
47000 AGEN
E-mail : agape-village@wanadoo.fr
www.agape-village.com

AGAPÉ VILLAGE

Comment réserver

Demande d'informations complémentaires ou d'un catalogue :

> **par téléphone au 05 53 66 88 98** tous les jours sauf dimanche de 8 h à 20 h. Une opératrice prend votre message et nous ne manquerons pas de vous rappeler.

> **par courrier à Agapé Village**
92 bis, avenue Jean Jaurès – 47000 Agen

> **par fax au 05 53 66 23 81**

> **par e-mail : agape-village@wanadoo.fr**

Comment réserver ?

En remplissant et signant le formulaire de réservation que vous envoyez :

> **par fax**
> **par courrier postal**
> **par internet**

Veuillez bien préciser le lieu et la formule choisis et le prix du séjour.

> Par retour du courrier nous vous adressons la facture de séjour.
> Toute réservation d'un séjour doit être accompagnée ou confirmée par un acompte de 25 %.
> Le règlement total de votre séjour doit nous parvenir 1 mois avant le séjour avec votre contrat signé.
> Lisez attentivement les conditions générales en particulier le paragraphe annulation.

Mode de règlement des séjours à l'ordre de Agapé Village.

> À partir de la France : C.B., chèque, mandat, virement.
> Depuis autres pays : virement , C.B., chèque en € si banque domicilié en France.

Les coordonnées bancaires d'Agapé Village vous seront adressées sur demande.

Carte bancaire

Vous recherchez un séjour de vacances ?
AGAPÉ Village vous propose de consulter ses partenaires
www.vacanceschretiennes.com

Infos diverses

Bourses

Les familles à faibles revenus peuvent obtenir des bourses auprès de la Mairie, Conseil général, CAF, etc. Certaines entreprises accordent des subventions à leurs employés. Pour plus de renseignements, n'hésitez pas à consulter l'assistante sociale de votre secteur.

Chèques vacances ANCV

Cette formule connaît un franc succès. Tous les salariés de toutes les entreprises à partir d'un salarié ont droit aux chèques vacances (sous réserve d'un certain plafond de ressources). Il convient de prendre contact avec votre employeur qui s'adressera directement à l'Agence Nationale des Chèques Vacances.

Bons CAF (séjours juniors uniquement)

L'ensemble des séjours enfants/ados organisés par Agapé Village sont agréés Jeunesse et Sport. Ils ouvrent droit à toutes les aides aux vacances. Les bons vacances des Caisses d'Allocations Familiales sont envoyés directement aux familles qui y ont droit. Chaque bon-vacances est un titre de paiement. Vous devez adresser l'original avec la fiche d'inscription de l'enfant et un chèque de réservation.

Assurance annulation

Tous les séjours proposés par Agapé Village sont sans assurance. Il vous appartient de souscrire une assurance annulation.

Formulaire de réservation

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse : .....

.....

Code postal : ..... Ville : ..... Pays : .....

Tél. dom. : ..... Tél. trav. : .....

E-mail : ..... Portable : .....

DATES DE VOTRE SEJOUR

Lieu : .....

du samedi ...../..... au samedi ...../..... soit ☐ jours

Liste de tous les participants du séjour :

(à remplir impérativement)

	Nom	Prénom	Date de naissance
1			
2			
3			
4			
5			
6			

Prix de votre séjour	€
Acompte de 25 %	€
Cotisation	15 €
Votre versement de	€
Solde à payer	€

Je déclare avoir pris connaissance des conditions générales et demande à adhérer à AGAPÉ Village.

Signature

DOMAINE DE PEYREGUILHOT

- ☐ Pension en chambre avec salle d'eau
- ☐ Pension en chambre avec lavabo
- ☐ Supplément single (obligatoire pour les personnes seules)
- ☐ J'accepte de partager ma chambre (séjours solo)
- ☐ Logement de ____ places
- ☐ Bungalow de type ____
  Nombre de places ____
- ☐ Mobile home de ____ places
- ☐ Emplacement camping

RÉSIDENCE DE TOURISME

Page catalogue n°.....

Lieu : .....

Logement : .....

Nombre de personnes : .....

Si vous préférez régler par carte bancaire, indiquez-le ci-dessous en répondant aux questions suivantes :

Numéro de carte bancaire

Date d'expiration ____ / ____

Nom du titulaire de la carte (en lettres capitales)

.....

Signature du titulaire

- ☐ J'autorise le prélèvement de l'acompte de mon séjour à réception de ma réservation.
- ☐ J'autorise le prélèvement automatique du solde 30 jours avant le début de mon séjour.

AGAPÉ VILLAGE

92 bis, av. Jean-Jaurès
47000 AGEN
Tél. 05 53 66 88 98
Fax 05 53 66 23 81

Remarques :

Conditions générales

Adhésion

Les séjours AGAPÉ Village sont réservés à nos adhérents. L'adhésion est de 15 € par an et par famille. Elle permet l'accès à tous nos sites de vacances.

Réservation

Votre choix effectué, vous devez :
1. Remplir le bulletin de réservation
2. Retourner ce bulletin accompagné du règlement.

Si votre réservation est adressée moins d'un mois avant le départ, le bulletin doit être accompagné du montant total de l'inscription et de l'adhésion. Vous recevrez votre confirmation de réservation par retour de courrier.

Conditions de règlement

> La réservation : 25 % du séjour + l'adhésion.

> Le solde : au plus tard 30 jours avant le départ.

Le non respect de ces conditions entraînera l'annulation de votre réservation et des frais d'annulation vous seront facturés.

Aides aux vacances

Les chèques vacances ANCV sont acceptés pour tous les séjours. Les bons de vacances CAF ne sont pas acceptés en titre de paiement (sauf pour les vacances juniors). À la fin du séjour nous les signons et il vous appartient de vous faire rembourser directement par votre CAF.

Jours d'arrivée et de départ

Les séjours sont du samedi au samedi, sauf pour le camping et conditions particulières.

Désistement/Annulation

Toute annulation doit être effectuée par écrit en envoi recommandé, le cachet de la poste faisant foi.

En cas de désistement partiel ou total, une indemnité est exigée :

> plus de 30 jours avant le départ : 10 % du prix du séjour.

> de 30 à 21 jours avant le départ : 25 % du prix du séjour.

> de 20 à 8 jours avant le départ : 50 % du prix du séjour.

> moins de 8 jours avant le départ : 100 % du prix du séjour.

Tout séjour commencé, qui est interrompu ou abrégé du fait de l'adhérent pour quelque raison que ce soit ne donnera lieu à aucun remboursement.

Si AGAPÉ Village se trouvait, pour des raisons indépendantes de sa volonté, dans l'obligation de remettre ou d'annuler totalement un séjour, les sommes versées seraient remboursées au prorata du nombre de jours.

Assurances

Attention : pour tous les séjours vous devez être couvert par votre assurance responsabilité civile et vous munir d'une attestation.

Si vous souhaitez une assurance annulation, il vous appartient de prendre contact avec

MONDIAL ASSISTANCE

Service Conseil Clients
Tour Gallieni 2 - 36, avenue du Général de Gaule
93175 BAGNOLET Cedex - Tél. 01 42 99 02 44
www.mondial-assistance.fr

Vous devez demander la formule « solution hébergement/location/hôtel/camping. »
La cotisation est égale à 4 % du prix du séjour.
L'inscription en ligne est possible sur : www.mondial-assistance.fr

L'assurance annulation doit être impérativement souscrite le jour même de la réservation de votre séjour avec Agapé Village.

Les tarifs de ce catalogue ont été fixés le 15 décembre 2012. Ils ne prennent pas en compte les éventuelles augmentations des taxes françaises au cours de l'année 2013 qui pourraient avoir une incidence sur les prix et ils sont donnés sous réserve de modifications.

TopBoutique.com

Bien plus qu'un achat!

Livres | Musique | DVD | Bibles | Téléchargements | Accessoires | Idées Cadeaux | ConnaitreDieu.com | Promotions

TopBoutique

Se faire du bien pour faire du bien.

Un grand choix de Livres, Bibles, CD, Films, Témoignages pour vous épanouir dans la vie chrétienne

CONTACT : serviceclient@topboutique.com / tel : 0970 467 777

Pour un développement personnel durable...

Vida ÉDITIONS

www.vida-editions.com

... et bien d'autres titres sur
www.vida-editions.com

Mas des Rosiers • 130, rue du Moulin Vedel • 30900 Nîmes
Tél. 04 66 29 73 73 • Fax 04 66 29 73 72 • vida-editions@wanadoo.fr